





# ESCUELA POLITÉCNICA NACIONAL



## INFORME DE SERVICIOS INSTITUCIONALES

Nro. SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN PARA CUMPLIMIENTO DE SERVICIOS INSTITUCIONALES

EPN-PVI-19-04-2022-0003-M

FECHA DE INFORME (dd-mmm-aaaa)

02-08-2022

### DATOS GENERALES

APELLIDOS - NOMBRES DE LA O EL SERVIDOR  
BERNARD BENJAMIN PIERRE THIBAUT

PUESTO QUE OCUPA:  
PROFESOR AGREGADO A TIEMPO COMPLETO (NIVEL 3, GRADO 5)

CIUDAD – PROVINCIA DEL SERVICIO INSTITUCIONAL  
PUERTO VILLAMIL, ISABELA, PROVINCIA DE GALAPAGOS

NOMBRE DE LA UNIDAD A LA QUE PERTENECE LA O EL SERVIDOR  
INSTITUTO DE INVESTIGACIÓN MULTIDISCIPLINARIO "INSTITUTO GEOFÍSICO DE LA ESCUELA POLITÉCNICA NACIONAL"  
AREA DE VULCANOLOGÍA

SERVIDORES QUE INTEGRAN EL SERVICIO INSTITUCIONAL:

Silvia Vallejo, Marco Córdova, Benjamin Bernard, Stephen Hernandez

### INFORME DE ACTIVIDADES Y PRODUCTOS ALCANZADOS

Actividades realizadas por día:

**17 de julio de 2022**

Los miembros de la comisión se trasladan al aeropuerto de Quito. Durante el control migratorio en las oficinas del Consejo de Gobierno del Régimen Especial de Galápagos surgen problemas con el permiso de los funcionarios para el acceso a Galápagos. Tras realizar coordinaciones vía telefónica con autoridades de la Dirección del Parque Nacional Galápagos (DPNG) se logra tramitar el permiso de acceso a Galápagos, lastimosamente para este momento ya no es posible abordar el avión. Para continuar con las actividades planificadas, los miembros de la comisión se trasladan a Guayaquil en un vuelo alternativo de otra aerolínea. Una vez en el aeropuerto de Guayaquil, se realizan las coordinaciones para retomar el itinerario del viaje hacia Galápagos. Debido a la poca disponibilidad de asientos en el avión, sólo pueden continuar el viaje Stephen Hernández (SH) y Benjamin Bernard (BB). Silvia Vallejo (SV) y Marco Córdova (MC) se quedan en la ciudad de Guayaquil.

SH y BB arriban al aeropuerto de Baltra y continúan el trayecto a Puerto Ayora (Santa Cruz) y finalmente hasta Puerto Villamil (Isabela). Los funcionarios pernoctan en la ciudad de Puerto Villamil (Isabela).

SV y MC se quedan en Guayaquil y continúan las coordinaciones con el personal de la DPNG para la reorganización de los trabajos y el taller. Los funcionarios pernoctan en la ciudad de Guayaquil.

**18 de julio de 2022**

SH y BB preparan las charlas que se impartirán a los participantes del taller y mantienen una reunión con el personal de la Oficina de la Unidad Técnica Operativa Isabela del PNG.

SV y MC emprenden el viaje desde Guayaquil, arriban al aeropuerto de Baltra y continúan el trayecto a Puerto Ayora (Santa Cruz) y finalmente hasta Puerto Villamil (Isabela). SV y MC se reincorporan a la comisión.

Los funcionarios realizan coordinaciones para la llegada de las infografías hasta Isabela.

Los miembros de la comisión pernoctan en la ciudad de Puerto Villamil.

#### **19 de julio de 2022**

Durante la mañana se desarrolla la charla a los guardaparques de la DPNG. En la tarde se realiza el taller con los guías naturalistas que más frecuentan el volcán Sierra Negra. Los temas tratados fueron: El sistema de vigilancia volcánica y alertas tempranas en las Islas Galápagos, Estrategias de comunicación entre el IG-EPN y la DPNG y Mitigación de riesgos volcánicos en las Islas Galápagos.

Los miembros de la comisión pernoctan en la ciudad de Puerto Villamil.

#### **20 de julio de 2022**

Los miembros de la comisión realizan un recorrido de campo hacia la zona de Minas de Azufre en el volcán Sierra Negra junto a los guardaparques de la DPNG. En el sitio se realiza una descripción y explicación del contexto geodinámico, productos y peligros volcánicos asociados. También se instalan los paneles infográficos de "Minas de Azufre" y "El Cura" (acceso al volcán Sierra Negra), con la explicación en el sitio.

Los miembros de la comisión pernoctan en la ciudad de Puerto Villamil.

#### **21 de julio de 2022**

BB y SH realizan un recorrido de campo hacia la zona de Minas de Azufre en el volcán Sierra Negra con los guías naturalistas que más frecuentan el volcán Sierra Negra. En el sitio se realiza una descripción y explicación del contexto geodinámico, productos y peligros volcánicos asociados.

SV y MC realizan un recorrido de campo hacia la zona de la erupción 2018 del volcán Sierra Negra, con guardaparques de la DPNG. Se instalan los paneles infográficos de "Erupción 2018", "Moldes de vegetación quemada" y "Mirador"; en cada uno de los sitios se realizaron las explicaciones correspondientes.

Los miembros de la comisión pernoctan en la ciudad de Puerto Villamil.

#### **22 de julio de 2022**

Los miembros de la comisión realizan un recorrido por la zona de túneles de lava con personal del DPNG para identificar potenciales sitios de interés para el turismo local mediante una interpretación de las estructuras encontradas por parte del personal del IG-EPN. Se realiza una reunión en la Oficina de la Unidad Técnica Operativa Isabela de la DPNG para evaluar los resultados del proyecto y determinar la medición del impacto de este a corto y mediano plazo.

Los funcionarios se trasladan a Puerto Ayora (Santa Cruz).

Los miembros de la comisión pernoctan en la ciudad de Puerto Ayora.

#### **23 de julio de 2022**

Los miembros de la comisión inician el trayecto hacia el aeropuerto de Baltra.

Los miembros de la comisión toman el vuelo de retorno a la ciudad de Quito (con escala en Guayaquil).

Llegada de los funcionarios al aeropuerto de Quito.

Fin de las actividades.

#### **Productos Alcanzados:**

- Instalación de seis paneles infográficos en los sitios estratégicos de visita y que corresponden a El Cura, Minas de Azufre, Mirador, Erupción 2018, Volcán Chico y Moldes de vegetación quemada, todos ubicados alrededor del volcán Sierra Negra.
- Capacitaciones a los guardaparques y guías del PNG sumando un total de 24 participantes, en los siguientes temas:



- Sistema de vigilancia volcánica y alertas tempranas en las Islas Galápagos.
- Estrategias de comunicación entre el IG-EPN y la DPNG y Mitigación de riesgos volcánicos en las Islas Galápagos
- Explicación ampliada de las infografías instaladas en alrededor del volcán Sierra Negra.
- Capacitación in situ en Minas de Azufre en el volcán Sierra Negra junto a los guardaparques de la DPNG, con un total de 18 participantes. Se trataron los siguientes temas: descripción y explicación del contexto geodinámico, productos y peligros volcánicos asociados.
- Capacitación in situ en Minas de Azufre en el volcán Sierra Negra junto a los guías de la DPNG, con un total de 17 participantes. Se trataron los siguientes temas: descripción y explicación del contexto geodinámico, productos y peligros volcánicos asociados.
- Capacitación in situ en los sitios “Erupción 2018”, “Moldes de vegetación quemada” y “Mirador” al personal del PNG, con un total de 8 participantes.
- Encuestas de satisfacción a los participantes del proyecto.

**Otras tareas realizadas para la EPN durante la comisión de servicios:**

- Reunión con los directivos del PNG, sección Isabela sobre el convenio a firmarse entre esta institución y la EPN.
- Reunión sobre futuras colaboración y una posible segunda etapa del proyecto.
- Reunión de evaluación del impacto del proyecto a corto y mediano plazo.

ITINERARIO	SALIDA	LLEGADA	NOTA
FECHA dd-mmm-aaa	17-07-2022 ✓	23-07-2022 ✓	Estos datos se refieren al tiempo efectivamente utilizado en el cumplimiento del servicio institucional, desde la salida del lugar de residencia o trabajo habituales o del cumplimiento del servicio institucional según sea el caso, hasta su llegada de estos sitios.
HORA hh:mm	09h50 ✓	14h38 ✓	

**TRANSPORTE**

TIPO DE TRANSPORTE (Aéreo, terrestre, marítimo, otros)	NOMBRE DE TRANSPORTE	RUTA	SALIDA		LLEGADA	
			FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm	FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm
AEREO	AVIANCA AV 1638	AEROPUERTO DE QUITO – AEROPUERTO DE GUAYAQUIL	17/07/2022	09H50 ✓	17/07/2022	10H44
AEREO	LATAM LA1411	AEROPUERTO DE GUAYAQUIL – AEROPUERTO DE BALTRA	17/07/2022	11H58	17/07/2022	12H50
MARÍTIMO	PRIVADO	PUERTO AYORA – PUERTO VILLAMIL	17/07/2022	15H00	17/07/2022	17H30
MARÍTIMO	PRIVADO	PUERTO VILLAMIL – PUERTO AYORA	22/07/2022	15h00	22/07/2022	17h30
AEREO	LATAM LA1410	AEROPUERTO DE BALTRA – AEROPUERTO DE QUITO	23/07/2022	10h15	23/07/2022	14h38 ✓

NOTA: En caso de haber utilizado transporte público, se deberá adjuntar obligatoriamente los pases a bordo o boletos.

AUTORIZO EL DESCUENTO A MI SIGUIENTE REMUNERACIÓN SI EL CASO AMERITA LUEGO DE LA REVISIÓN DE LA LIQUIDACIÓN DEL VIÁTICO.

<b>OBSERVACIONES</b>	
<p style="text-align: center;"><b>FIRMA DE LA O EL SERVIDOR COMISIONADO</b></p> <div style="text-align: center;">  </div> <p>NOMBRE: BENJAMIN PIERRE THIBAUT BERNARD  CARGO: PROFESOR AGREGADO A TIEMPO COMPLETO (NIVEL 3, GRADO 5)</p>	<p style="text-align: center;"><b>NOTA</b></p> <p>El presente informe deberá presentarse dentro del término de 4 días del cumplimiento de servicios institucionales, caso contrario la liquidación se demorará e incluso de no presentarlo tendría que restituir los valores percibidos. Cuando el cumplimiento de servicios institucionales sea superior al número de días autorizados, se deberá adjuntar la autorización por escrito de la Máxima Autoridad o su Delegado</p>
<b>FIRMAS DE APROBACIÓN</b>	
<p style="text-align: center;"><b>FIRMA DE LA O EL RESPONSABLE DE LA UNIDAD DEL SERVIDOR COMISIONADO</b></p> <div style="text-align: center;">  </div> <p>NOMBRE: WILSON ENRIQUEZ  CARGO: DIRECTOR DEL INSTITUTO GEOFÍSICO (S)</p>	<p style="text-align: center;"><b>FIRMA DE LA MAXIMA AUTORIDAD DE INVESTIGACIÓN</b></p> <div style="text-align: center;">  </div> <p style="text-align: center;"><b>PhD. Alexandra Alvarado</b>  <b>Vicerrectora de Investigación, Innovación y Vinculación</b></p>





ESCUELA  
POLITÉCNICA  
NACIONAL

**SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN PARA CUMPLIMIENTO DE SERVICIOS INSTITUCIONALES**

Nro. SOLICITUD DE AUTORIZACIÓN PARA CUMPLIMIENTO DE SERVICIOS INSTITUCIONALES EPN-PVI-19-04-2022-0003-M	FECHA DE SOLICITUD (dd-mmm-aaaa) 13-05-2022
--	--

VIÁTICOS	X	MOVILIZACIONES		SUBSISTENCIAS		ALIMENTACIÓN	
----------	---	----------------	--	---------------	--	--------------	--

**DATOS GENERALES**

APELLIDOS - NOMBRES DE LA O EL SERVIDOR BERNARD Benjamin Pierre Thibaut		PUESTO QUE OCUPA: Profesor agregado a tiempo completo (nivel 3, grado 5)	
CIUDAD - PROVINCIA DEL SERVICIO INSTITUCIONAL PUERTO VILLAMIL, ISABELA, PROVINCIA DE GALAPAGOS		NOMBRE DE LA UNIDAD A LA QUE PERTENECE LA O EL SERVIDOR INSTITUTO DE INVESTIGACIÓN MULTIDISCIPLINARIO "INSTITUTO GEOFÍSICO DE LA ESCUELA POLITÉCNICA NACIONAL" AREA DE VULCANOLOGÍA	
FECHA SALIDA (dd-mmm-aaaa)	HORA SALIDA (hh:mm)	FECHA LLEGADA (dd-mmm-aaaa)	HORA LLEGADA (hh:mm)
17-JUL-2022	07:00	23-JUL-2022	17:39

SERVIDORES QUE INTEGRAN LOS SERVICIOS INSTITUCIONALES:  
VALLEJO VARGAS SILVIA XIMANA, CORDOVA AGUILAR MARCO DANIEL, BERNARD BENJAMIN PIERRE THIBAUT, HERNANDEZ STEPHEN

DESCRIPCIÓN DE LAS ACTIVIDADES A EJECUTARSE:  
Traslado del personal desde Quito hacia Puerto Villamil. Coordinación de trabajo con el personal del PNG. Instalación de nueve paneles infográficos con el personal del PNG. Visitas a los sitios en los que instaló los paneles, junto con el personal inscrito en las capacitaciones.

**TRANSPORTE**

TIPO DE TRANSPORTE (Aéreo, terrestre, marítimo, otros)	NOMBRE DE TRANSPORTE	RUTA	SALIDA		LLEGADA	
			FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm	FECHA dd-mmm-aaaa	HORA hh:mm
AEREO	LATAM	AEROPUERTO DE QUITO – AEROPUERTO DE BALTRA	17-JUL-2022	07:00	17-JUL-2022	09:33
MARITIMO		Puerto Ayora – Puerto Villamil	17-JUL-2022	14:00	17-JUL-2022	16:30
MARITIMO		Puerto Villamil -Puerto Ayora	23-JUL-2022	06:00	23-JUL-2022	08:30
AEREO	LATAM	AEROPUERTO DE BALTRA - AEROPUERTO DE QUITO	23-JUL-2022	13:00	23-JUL-2022	17:39

**DATOS PARA TRANSFERENCIA**

NOMBRE DEL BANCO: Banco de Guayaquil	TIPO DE CUENTA: AHORROS	No. DE CUENTA: 26710281
---	----------------------------	----------------------------

**FIRMA DE LA O EL SERVIDOR SOLICITANTE**

Ph.D. Benjamin Pierre Thibaut BERNARD  
Profesor agregado a tiempo completo (nivel 3, grado 5)  
C.I. 1751980432

**FIRMA DEL JEFE INMEDIATO**

Ph.D. Silvana Ivonne Hidalgo Trujillo  
DIRECTORA DEL INSTITUTO DE INVESTIGACIÓN MULTIDISCIPLINARIO  
"INSTITUTO GEOFÍSICO DE LA ESCUELA POLITÉCNICA NACIONAL"

**FIRMA DE LA AUTORIDAD NOMINADORA O SU DELEGADO**

Ph.D. Alexandra Alvarado  
VICERRECTORA DE INVESTIGACIÓN, INNOVACIÓN Y VINCULACIÓN

NOTA: Esta solicitud deberá ser presentada para su Autorización, con por lo menos 72 horas de anticipación al cumplimiento de los servicios institucionales; salvo el caso de que por necesidades institucionales la Autoridad Nominadora autorice.

- De no existir disponibilidad presupuestaria, tanto la solicitud como la autorización quedarán insubsistentes
- El informe de Servicios Institucionales deberá presentarse dentro del término de 4 días de cumplido el servicio institucional

Está prohibido conceder servicios institucionales durante los días de descanso obligatorio, con excepción de las Máximas Autoridades o de casos excepcionales debidamente justificados por la Máxima Autoridad o su Delegado.